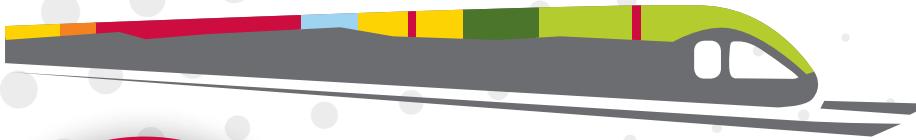
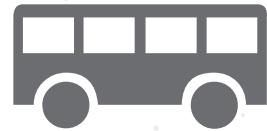


# Ins Urlaubsvergnügen mit In vacanza con – On vacation with



&



## Entwertung HOLIDAYPASS

Das Ticket ist im Bus und vor jeder Zugfahrt zu entwerten. Es ist nur mit Eintrag des Namens des Gastes und der Aufenthaltsdauer auf der Rückseite gültig.

## Convalida HOLIDAYPASS

Il biglietto deve essere obliterato ogni volta in autobus o prima di ogni viaggio in treno. È valido solo se sul retro viene indicato il nome dell'ospite e la data della permanenza.

## Validation HOLIDAYPASS

The ticket must be validated on the bus and before each train ride. It is only valid once the guest's name and period of stay is indicated on the rear side of the card.



Maskenpflicht in den öffentlichen Verkehrsmitteln.  
Obbligo di mascherina in tutti i mezzi di trasporto pubblico.  
Wearing a mask is compulsory on public transport.



APP  
Südtirol Mobil  
Alto Adige Mobilità



Ski  
**Pustertal**  
EXPRESS

  
Guest Mobility Südtirol  
Mobilitätskonsortium  
Consorzio mobilità

KLAUSBERG  
SKIWORLD AHRNTAL

  
3 ZINNEN  
DOLOMITES

  
SPEIKBODEN  
SKIWORLD AHRNTAL

Als Guest eines **Mitgliedsbetriebes des Tourismusvereins** erhalten Sie bei Ankunft den **HOLIDAYPASS**. Mit dieser Gätekarte haben Sie, auf Einladung Ihres Gastgebers, die Berechtigung zur unbegrenzten Nutzung der **Skibusse im Pustertal** (inklusive Gadertal), sowie aller **öffentlichen Verkehrsmittel** (inkl. der regionalen Bahn) **in ganz Südtirol**.

Come ospite in una **struttura associata all'Associazione Turistica**, riceverete all'arrivo il **HOLIDAYPASS** offerto dal vs. albergatore. Questa tessera consente di viaggiare sugli **skibus di tutta la Val Pusteria** (compreso Val Badia) e su tutti gli altri mezzi di **trasporto pubblico** (compresi i treni regionali) in **tutto l'Alto Adige**.

If you are staying in an **accommodation that is a member of the local tourist office**, you receive the **HOLIDAYPASS free of charge**. The pass enables you to use all **ski buses in the Val Pusteria / Pustertal valley** (incl. Val Badia) as well as the **public transportation** (including regional trains) **throughout South Tyrol**.